

II -- II

**Peter Osborne / Boris Buden**

II

area of tension) (*Spannungsfeld*)

theoretical generality)

Roman Jacobson)

translatability) (verbal art)

intersemiotic transposition)

interdisciplinary transposition)

force-field)

transcoding) — — equivalence)

of disciplinarity)

medium-specific [ ]

disciplinarity —

*transdisciplinary*, *interdisciplinarity*

*Allgemeinheit*, *Universalität*

to conceptuality

foreign

country

domesticating)

(Derrida)

Western philosophy

European philosophy

*longue*

*durée*

Barbara

Cassin

Raymond Williams (generalization) theoretical reflex (single plane of significance) (Levinas) (ontology for decolonization) (updated)

—

— universal temporal formalism)—--

— --

Reproach of Abstraction' *Radical Philosophy*, 127, September/October 2004) — unity

abstract) (bad abstraction) modernism in its global sense (globalizing)

— --

cultural translation of bad abstractions good abstractions

promise (emancipatory change to philosophizing')

---

[1] [??] ‘If philosophy is essentially – even in part – philosophy of language, or if it sets out from problems of meaning of one sort or another, then one would expect translation to be a central issue – rather more than it has been in fact, outside of the later Wittgensteinian tradition, where it appears in a fairly conventional anthropological form’